

褪色: áo bay màu 衣服褪色④挥发, 蒸发: Rượu bay hết mùi. 酒味挥发光了。

bay₃ p(表快速、利索): phóng bay về nhà 飞奔回家; Việc này nó làm bay. 这事他干得很麻利。

bay₄ đ[方] 你们(卑称): Tụi bay uống dữ quá. 你们这些家伙喝得太凶了。

bay biến đg 消失, 飞逝: Quyền sách vừa để đây mà bay biến đi đằng nào rồi. 那本书刚放在这里不知就跑哪里去了。Nỗi phiền muộn bỗng dưng bay biến hết. 烦恼突然全都消失了。p 断然(否认): chối bay biến 矢口否认

bay bổng đg ①飞翔, 高飞: Cánh diều bay bổng giữa trời cao. 风筝在天空飞翔。②舒畅, 畅快: tâm hồn bay bổng 心情舒畅

bay bướm t(文章) 华丽, 华美: văn viết bay bướm 文章华丽; lời lẽ bay bướm 辞藻华美

bay-dê đg 付款, 支付: yêu cầu phải bay-dê trong ngày hôm nay 要求今天内付款

bay hơi đg ①蒸发, 挥发: nước bay hơi 水蒸发②失踪, 消失: Chiếc cặp trong xe bị bay hơi lúc nào không biết. 车里的公文包不知什么时候不见了。

bay la đg 低飞, 贴地飞舞

bay lượn đg 飞翔: Chim én bay lượn trên cánh đồng. 燕子在田野上飞翔。

bay mùi đg(气味) 挥发, 蒸发: Bạc hà bay mùi hết rồi. 薄荷气味挥发光了。

bay nhảy đg 不安分, 东跑西颠: Tuổi trẻ thích bay nhảy. 年轻人爱东跑西跑。

bày₁ đg ①摆放, 陈列: bày hàng ra bán 摆放商品来卖; tủ bày đồ 陈列柜②布置, 安排: bày cỗ 布置筵席; bày việc cho làm 安排工作③呈现, 出现: Cảnh vật này bày ra trước mắt. 这个景象出现在眼前。④(多余) 做出: bày chuyện 生事; bày việc ra cho một 生出事来找累⑤说出, 道出

bày₂ đg 教, 传授: bày cách làm ăn 传授谋生技能; Không ai bày cho nên tôi không biết làm. 没人教所以我不会做。

bày biện đg ①摆设, 布置, 安排: bày biện đồ đạc 布置家具②铺张: Bày biện lắm chi tốn tiền, mất việc. 过分铺张只会费钱误事。

bày đặt đg ①捏造, 编造, 杜撰: Chuyên bày đặt, nói xấu người khác. 专门造谣说别人坏话。②弄出, 搞出: bày đặt ra nhiều thứ lễ nghi 搞出许多烦琐礼节

bày hàng₁ đg ①陈设, 摆设, 陈列商品②推介产品

bày hàng₂ đ 平辈

bày mưu đặt chước 谋算, 算计

bày mưu đặt kế 出谋划策: Nó chẳng ra tay mà chỉ bày mưu đặt kế cho bọn đàn em thực hiện. 他不动手, 只出谋划策让手下去做。

bày phô đg 摆设, 陈列, 展示: bày phô chén ngọc đĩa ngà 展示玉盏牙箸

bày qua đg 叙述, 述说

bày tỏ đg 表明, 表达, 说明: bày tỏ ý kiến 表达意见; bày tỏ lòng biết ơn 表示感谢

bày trò đg ①逗趣, 逗乐, 玩花样: Anh ấy hay bày trò cho trẻ con cười. 他爱玩些花样逗孩子笑。②耍花招, 搞名堂: Không có thời gian mà bày trò ra đầu. 没时间来耍花招。

bày vai [方]=bằng vai

bày vẽ đg ①出主意, 传授, 指教: bày vẽ cách làm ăn 传授经营方法②惹出, 搞出, 弄出: Không nên bày vẽ những việc không cần. 不应该惹出没必要的事。

bảy đ 七, 柒; 第七: học lớp bảy 读七年级(初中一年级); Một tuần có bảy ngày. 一周有七天。

bày đg 支撑, 支起: bày cột nhà 支起房柱

bắc₁ [汉] 北 đ ①北, 北面, 北方: Nhà hướng